



Patriarcado de Antioquía

IGLESIA CATÓLICA ORTODOXA DE LA SANTÍSIMA VIRGEN MARÍA

Templo consagrado a la Natividad de la Santísima Virgen María

Reseña histórica (1978–2026)

Versión actualizada al 7 de septiembre de 2026

Av. Pedro de Valdivia 92, Providencia. Santiago de Chile.

www.nsvmortodoxa.cl



Prólogo de edición

La presente edición nace del propósito de preservar, ordenar y actualizar la memoria histórica de la Iglesia Ortodoxa de la Santísima Virgen María, recogiendo el contenido esencial de los antecedentes existentes e incorporando documentos, testimonios y hechos posteriores que permiten comprender con mayor amplitud el camino recorrido por nuestra comunidad desde su fundación en 1978.

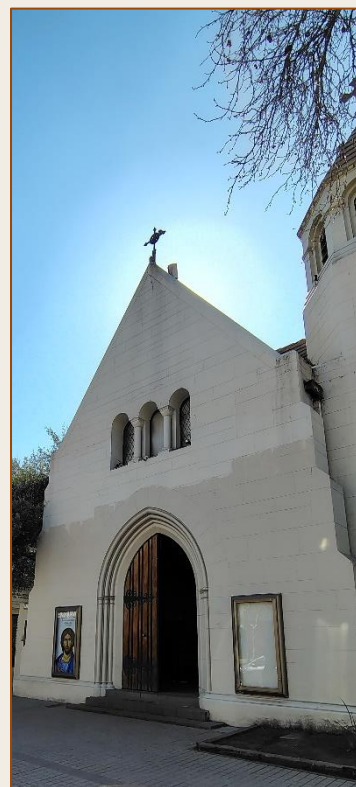
Este trabajo no pretende constituirse en una historia definitiva ni exhaustiva. Como toda reconstrucción de la memoria de una comunidad viva, puede contener aspectos susceptibles de ser precisados, ampliados o enriquecidos a medida que nuevos documentos, fotografías y testimonios sean recuperados. Esta necesaria apertura a futuras mejoras no disminuye el valor de la presente actualización; por el contrario, expresa el compromiso de conservar nuestra historia con responsabilidad, respeto por sus protagonistas y fidelidad a las fuentes disponibles.

*La presente publicación corresponde a una revisión, corrección y ampliación del folleto original «**Historia de la Fundación Iglesia Ortodoxa de la Santísima Virgen María**». Se conserva su contenido histórico esencial, incorporando antecedentes documentales, testimonios orales, correcciones de forma y hechos posteriores a su edición.*

Los antecedentes provenientes exclusivamente del archivo parroquial y de entrevistas con párrocos y miembros del Consejo Parroquial se identifican como fuentes primarias.

Con esta edición se busca, ante todo, dejar un testimonio accesible para las generaciones presentes y futuras, reconociendo con gratitud a quienes, desde distintas épocas y responsabilidades, han contribuido a la vida de esta parroquia.

Que estas páginas sirvan no solo como registro de lo realizado, sino también como memoria compartida de una comunidad que continúa escribiendo su historia.





Índice

1. Una comunidad para celebrar la fe en castellano.....	4
2. La Natividad de la Virgen y la bendición patriarcal.....	4
3. La transformación del templo y su patrimonio.....	9
4. Los fundadores y la organización de la comunidad.....	10
5. Liturgia, formación, canto e iconografía.....	10
6. La parroquia en la vida de la Iglesia de Antioquía.....	11
7. El servicio sacerdotal y diaconal.....	11
8. Renovación del templo y espacios de servicio.....	13
9. El Instituto de Teología y la Defensoría.....	13
10. Servicio social y difusión de la fe.....	14
11. La continuidad de la comunidad hasta 2026.....	14
12. Sacerdotes y servicio diaconal desde 1978.....	16
13. Fuentes y referencias.....	17



1. Una comunidad para celebrar la fe en castellano.

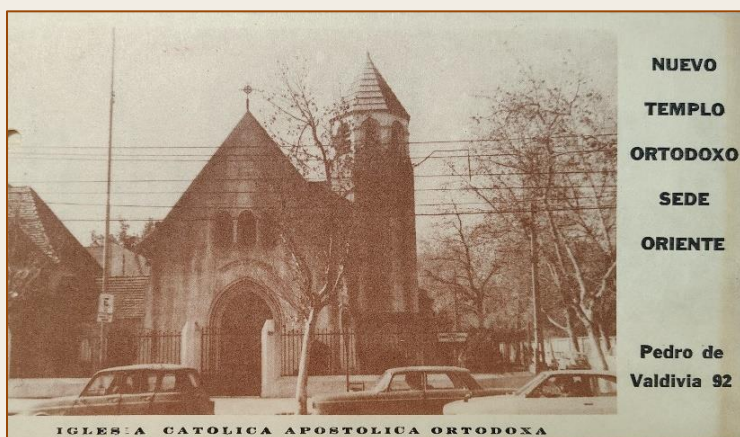
La fundación de esta parroquia respondió a una inquietud largamente sentida por las generaciones jóvenes de ortodoxos de origen árabe que, al no conocer la lengua de sus antepasados, encontraban dificultades para recoger plenamente la herencia y la tradición de la Iglesia en idiomas como el árabe, el griego o el ruso. Esta inquietud se tradujo, en primer lugar, en la celebración de la Divina Liturgia en castellano y en la elaboración y adaptación de los tonos musicales a las



Iglesia de la Santísima Virgen María, Pedro de Valdivia 92, en 1978. Fotografía restaurada digitalmente.

necesidades de los servicios religiosos en nuestra lengua. En 1978, el entonces Administrador de la Iglesia Ortodoxa en Chile, Don José Elías Aboid, junto a su primo don Gabriel Salvador Aboid, impulsaron la adquisición de un templo para esta nueva comunidad. [1,5,19,20]

El templo fue construido en 1932 para la Santiago Union Church, comunidad cristiana protestante de tradición angloparlante, según proyecto de los arquitectos Josué Smith Solar y José Smith Miller. Durante parte de su historia anterior a 1978, sus instalaciones fueron también utilizadas por la Iglesia Metodista de Providencia. En 1978, los propietarios de la Union Church vendieron el inmueble a la comunidad ortodoxa dependiente del Patriarcado de Antioquía. [3,4]



Tarjeta del «Nuevo Templo Ortodoxo — Sede Oriente», Pedro de Valdivia 92. Archivo parroquial 1978–1979.

La elección del sector de Providencia respondió también a cambios experimentados por la comunidad: numerosos fieles habían trasladado progresivamente su residencia desde Recoleta hacia la zona oriente de Santiago, alejándose del templo de San Jorge y dificultándose su concurrencia habitual a los oficios litúrgicos. La ubicación de Pedro de Valdivia 92 permitió acercar la vida parroquial a estas familias. [19]

2. La Natividad de la Virgen y la bendición patriarcal.

La carta patriarcal otorgada el 6 de junio de 1978 identifica canónicamente a la comunidad como «Parroquia de la Santísima Virgen María», indicando expresamente como conmemoración «la Santa Natividad de Nuestra Señora». En las primeras comunicaciones de la comunidad aparece también la expresión «Nuevo Templo Ortodoxo — Sede Oriente», utilizada para identificar el nuevo templo de Pedro de Valdivia 92. Según testimonios de párrocos y miembros del Consejo Parroquial, la vinculación de la comunidad con la Natividad de la



Santísima Virgen María estuvo presente desde su origen; por razones relacionadas con su formalización legal (nombre muy largo) se mantuvo institucionalmente la denominación abreviada «Iglesia Ortodoxa de la Santísima Virgen María».^[14,15,17,18]



Nos, Elías IV, por la gracia de Dios, Patriarca de Antioquía y de todo Oriente, habiendo recibido una petición de hijos espirituales nuestros en Chile, a través del Administrador General en este país, Dr. Jose Elias A. para construir una nueva parroquia, y, después de efectuar un reconocimiento in situ durante nuestra visita pastoral, certificamos que de acuerdo con los Santos Cánones de la Santa Iglesia Ortodoxa que la Parroquia de

LA SANTÍSIMA VIRGEN MARÍA

(Conmemorativa de la Santa Natividad de Nuestra Señora)

Queda afiliada a nuestra jurisdicción espiritual en la ciudad de SANTIAGO DE CHILE, y puesto que cumple con los requisitos y regulaciones requeridas por nuestro Santo Trono Apostólico queda autorizada para que celebre los divinos ritos, sacramentos y servicios eclesiásticos de nuestra Santa Iglesia Ortodoxa.

Se otorga este testimonio con nuestra bendición apostólica en el Nombre del Padre y del Hijo y del Espíritu Santo.

Dado en Santiago de Chile el 6 de Junio del año de gracia del Señor de mil novecientos setenta y ocho.



Elías IV
Patriarca de Antioquía
y todo Oriente

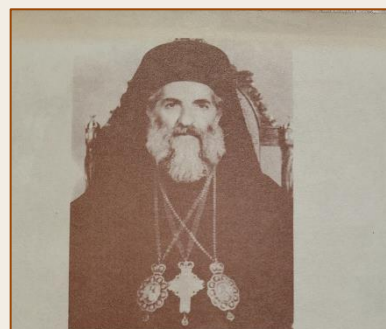
*Patriarche
+ Elias IV*



Su Beatitud Elías IV, Patriarca de Antioquía y Todo el Oriente. Fotografía restaurada digitalmente,

En junio de 1978, la comunidad recibió la histórica visita de Su Beatitud Elías IV (Mouawad), Patriarca de Antioquía y Todo el Oriente. Durante su visita pastoral realizó un reconocimiento in situ del nuevo templo y, el 6 de junio de 1978, otorgó la carta patriarcal mediante la cual certificó, de acuerdo con los Santos Cánones de la Iglesia Ortodoxa, a la «Parroquia

de la Santísima Virgen María», conmemorativa de la Santa Natividad de Nuestra Señora. Mediante este documento la parroquia quedó afiliada a la jurisdicción espiritual del Patriarcado de Antioquía en Santiago de Chile y autorizada para celebrar los divinos ritos, sacramentos y servicios eclesiásticos de la Iglesia Ortodoxa.



SU BEATITUD ELIAS IV
Patriarca de Antioquia y todo El Oriente

En su reciente visita a Chile, Su Beatitud Elías IV, autorizó el nuevo Templo Ortodoxo Sede Oriente. Esta nueva sede comunitaria de la Iglesia Ortodoxa (de Antioquia) desea ser lugar de oración, encuentro con el Señor y reunión de la colectividad Árabe Chilena.

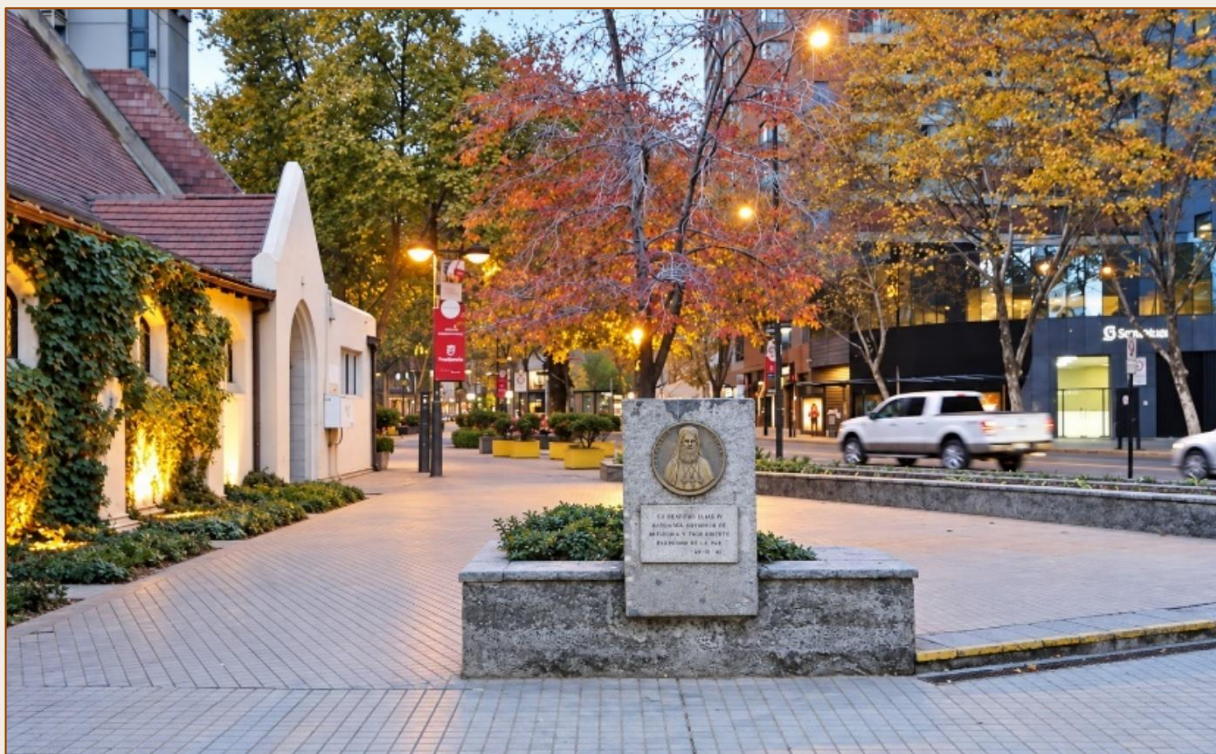
En ella la Ortodoxia se manifestará esplendorosamente con una activa participación del culto y los sacramentos, en un profundo estudio y testimonio de la Biblia.

HERMANOS, necesitamos tu ayuda, tu colaboración y tu presencia en este nuevo Templo ORTODOXO.

EN VERDAD OS DIGO, QUE TODO LO QUE HICIEREIS POR UNO DE ESTOS MIS HERMANOS, POR HUMILDES QUE SEAN, POR MI MISMO LO HICISTEIS. (San Mateo, 24.40.)

Tarjeta conmemorativa de la visita de su Beatitud Elías IV, Patriarca de Antioquía y Todo el Oriente.

En memoria de Su Beatitud, junto al templo se estableció una plazoleta que lleva su nombre, cuya placa conmemorativa está fechada el 29 de abril de 1981, durante la gestión del alcalde de Providencia Alfredo Alcaíno Barros. [5,6,15]



Plazoleta Elías IV



Icono de consagración del templo a la Natividad de la Santísima Virgen María



Icono de la Natividad de la Santísima Virgen María, se encuentra en el iconostasio de la iglesia.



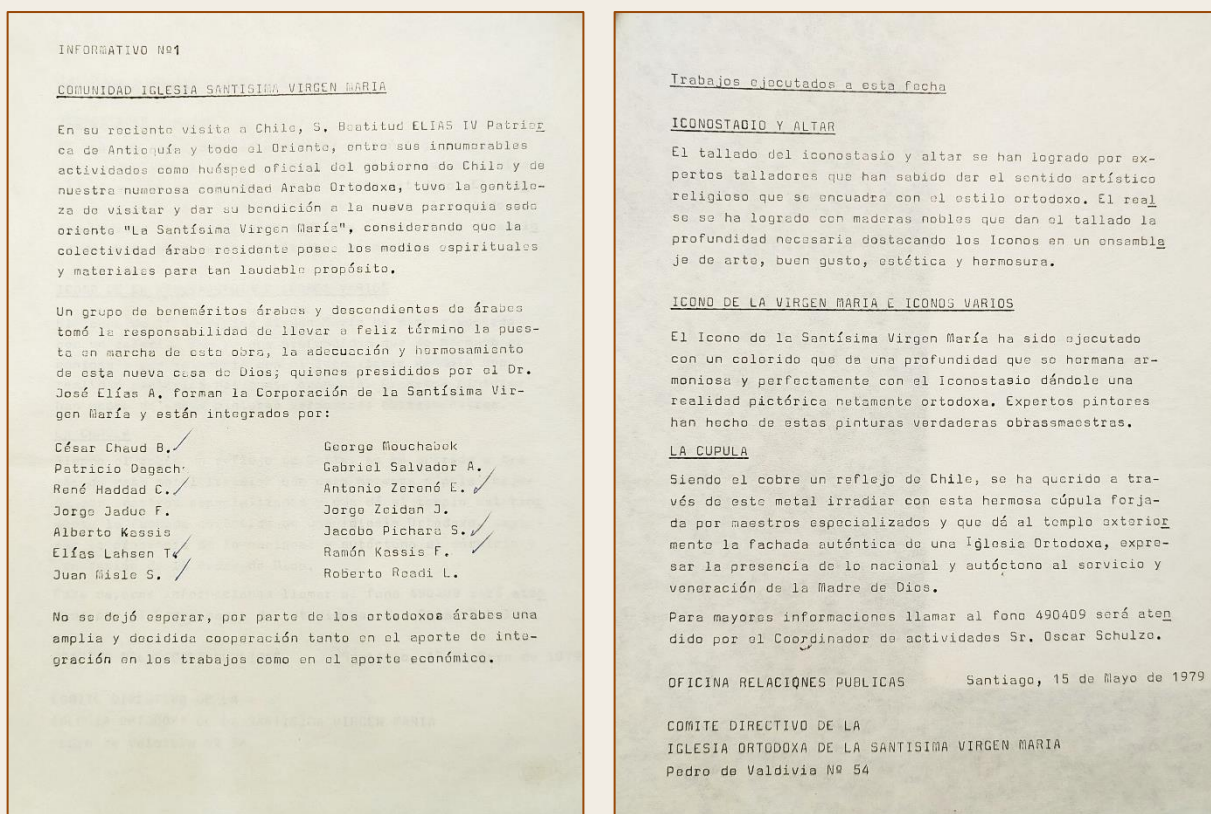
Icono de la Santísima Virgen María, se encuentra en el iconostasio de la iglesia.



3. La transformación del templo y su patrimonio.

La adecuación del edificio al culto ortodoxo comenzó desde los primeros meses de vida de la parroquia. Un informe del Comité Directivo fechado el 15 de mayo de 1979 registra trabajos en el iconostasio y el altar, la ejecución del icono de la Santísima Virgen María y de diversos iconos, así como intervenciones destinadas a dar al templo una expresión exterior acorde con su nueva función litúrgica. Entre estas obras destacó el tratamiento de la cúpula mediante el uso del cobre, escogido también como elemento representativo de Chile.^[16]

Con el transcurso de los años, el templo se transformó también en un elemento significativo del patrimonio arquitectónico de Providencia. El inmueble de Av. Pedro de Valdivia 92 se encuentra protegido como Inmueble de Conservación Histórica ICH_52, reconocimiento que considera sus valores urbanos, arquitectónicos, históricos y sociales.^[3]



Informativo N.º 1 de la Comunidad Iglesia Santísima Virgen María. Recoge la visita de Elías IV, la organización inicial y la cooperación de la comunidad.



Iconostasio de la iglesia.



4. Los fundadores y la organización de la comunidad.



Don José Elías Aboid

Don José Elías Aboid, quien ejerció como Administrador de la Iglesia Ortodoxa en Chile entre 1970 y 1982, junto a su primo Don Gabriel Salvador Aboid, llamó a profesionales y empresarios de origen árabe para organizar la naciente Iglesia. Por solo mencionar algunos de los destacados nombres que empezaron a colaborar con el directorio estaban los del Dr. Carlos



Don Gabriel Salvador Aboid

Salomón, Don Georges Mouchabeck, Emilio Tabja, Issa Kort, Jorge Farah, Salomón Díaz y Jorge Zeidán. En total, fueron 15 miembros, de los cuales 14 ya se han dormido en el Señor. También se formó un directorio de damas presidido por la Sra. Rebeca Cahbar de Ananías.^[1,5,12,19]

Desde sus primeros años, la comunidad se organizó mediante un Directorio encargado de definir sus objetivos generales, administrar la Iglesia en los ámbitos económico y social y representarla ante las autoridades, complementado por un Comité de Damas, un Comité Pastoral y un Comité Juvenil. Durante este período, el Directorio fue presidido por Gabriel Salvador Aboid, acompañado por George Mouchabek como vicepresidente; el Comité de Damas desarrolló actividades sociales y asistenciales; el Comité Pastoral, presidido por Jorge Farah, colaboró en la formación espiritual; y el Comité Juvenil, presidido por Christine Fitzurka de Conte, reunió a los jóvenes en actividades de caridad y difusión espiritual.^[19]

5. Liturgia, formación, canto e iconografía.

De acuerdo con los deseos de los fundadores, la Divina Liturgia y los servicios litúrgicos comenzaron a celebrarse en español, tanto por sacerdotes de origen árabe como por sacerdotes chilenos. En este proceso tuvo especial importancia la labor de don José Elías Aboid, Doctor en Teología de la Academia Teológica de Moscú, quien contribuyó a la traducción y adaptación al español de textos litúrgicos y de la himnografía ortodoxa, con la colaboración de la teóloga Christine Fitzurka. En paralelo, se emprendió la adaptación al castellano de los tonos y de la tradición musical árabe y bizantina para su uso en los servicios litúrgicos.^[1,13,19]



Christine Fitzurka, fue teóloga, docente, traductora y activa colaboradora de la comunidad. Su trabajo contribuyó de manera importante a la disponibilidad de textos ortodoxos en lengua española, a la formación teológica y al desarrollo del canto y de la vida litúrgica parroquial. Además, durante los primeros años presidió el Comité Juvenil de Santa María, encargado de reunir a los jóvenes de la comunidad y desarrollar actividades de caridad y difusión espiritual, manteniendo también relaciones con grupos juveniles ortodoxos del extranjero.^[1,8,19]



El coro parroquial desempeñó igualmente un papel importante en esta etapa inicial. Bajo la dirección de Luis Conte, asistía a los servicios litúrgicos y desarrollaba una labor de adaptación al castellano de la tradición musical árabe y bizantina, difundiendo además la riqueza musical ortodoxa en encuentros de carácter ecuménico.^[19]

Los informes de aquellos años describen un crecimiento sostenido de la comunidad, con alrededor de cien familias asistiendo regularmente a la Divina Liturgia, junto con catequesis para niños, actividades pastorales y encuentros de formación. La parroquia extendió además su acción hacia iniciativas sociales y comunitarias, incluyendo apoyo a la comunidad ortodoxa de El Manzano y su escuela agrícola, así como participación en la primera etapa del Colegio Árabe.^[19]

Desde los primeros años de la vida parroquial los primeros iconos y la decoración del iconostasio estuvieron originalmente a cargo del Padre Daniel Bedrán (Argentino), poco tiempo después la Iglesia de la Santísima Virgen María contó con la labor del destacado iconógrafo chileno Gerardo Zenteno, quien desarrolló una extensa obra en el templo desde 1990 y hasta la fecha, contribuyendo a la configuración de su identidad iconográfica mediante representaciones de Nuestro Señor, de la Virgen Santísima y de los Santos, siguiendo la tradición iconográfica bizantina. Su trabajo constituye además una expresión relevante del desarrollo de la iconografía ortodoxa en Chile.^[1,9]



Maestro Gerardo Zenteno

6. La parroquia en la vida de la Iglesia de Antioquía.

Diversos jerarcas, sacerdotes y diáconos han servido en esta parroquia y participado en la formación espiritual de la comunidad. Monseñor Athanasios Skaft, posteriormente Arzobispo Metropolitano de Hama, fue el primer jerarca de nuestra Iglesia en celebrar la Divina Liturgia Pontifical en nuestra comunidad. En 1966 había sido designado Obispo para Chile y Vicario Patriarcal, constituyéndose en autoridad episcopal de la Iglesia antioquena en el país. En esa



calidad participó de las sesiones de nuestro Santo Sínodo, convirtiéndose en el primer obispo de nuestro país en tener una participación directa en el Santo Sínodo. En 1970 fue elegido Arzobispo Metropolitano de Hama, en Siria.^[1,2,5]

En 1982, Su Beatitud Ignacio IV designó al Obispo Gabriel Faddoul como Vicario Patriarcal para Chile. En 1984, el Patriarca Ignacio IV visitó Chile acompañado por una delegación de obispos y arzobispos.^[5]



Tras la partida de Monseñor Gabriel Faddoul en septiembre de 1988, el 4 de diciembre de ese año fue consagrado Obispo Monseñor Sergio Abad y designado Vicario Patriarcal para Chile. El 8 de octubre de 1996, la Iglesia Ortodoxa de Antioquía en Chile fue elevada de Vicaría Patriarcal a Arzobispado Metropolitano, siendo Monseñor Sergio Abad su primer Arzobispo Metropolitano. Durante este período, y como fruto de sus gestiones, sirvió como párroco de Iglesia de la Santísima Virgen María el Padre Georges Abed, entre 1989 y 2007.^[1,5]

7. El servicio sacerdotal y diaconal.

En 1993, nuestra parroquia recibió la bendición de contar con un nuevo sacerdote, el Padre Santiago Aguilar (anteriormente Diacono desde 1992), con estudios de teología en Roma, quien fue ordenado en la Iglesia de la Santísima Virgen María. En el año 2000 recibió el sagrado orden del sacerdocio el Padre Francisco Salvador, quien estudió Teología junto a su esposa, Lorena Yarad, en el Seminario de San Vladimir, en Nueva York.^[1,2] El Padre Francisco Salvador ejerció como párroco hasta marzo de 2026, dejando un gran legado de difusión de la ortodoxia en los medios de comunicación, a partir de junio del 2026 le sucede como párroco el Padre Santiago Aguilar.



En el servicio diaconal de la parroquia destaca el Padre Diácono Pedro Pablo Reyes Bascur, ordenado para la Iglesia de la Santísima Virgen María por S.E.R. Monseñor Sergio Abad, Arzobispo Metropolitano de Santiago y todo Chile. Ejerció su ministerio entre el 8 de septiembre de 2018 y el 28 de mayo de 2026. Ha sido el único diácono ordenado específicamente para esta comunidad hasta la fecha.^{[2][14]}





8. Renovación del templo y espacios de servicio.

Juntos, con la ayuda de nuevos y antiguos colaboradores y de la feligresía, comenzaron a partir del año 2007 un proceso de reestructuración del templo y de la infraestructura de la Iglesia de la Santísima Virgen María. Como resultado, el templo fue dotado de una amplia iconografía; se reunió una biblioteca (Dr. José Elías) para satisfacer un antiguo anhelo de los fundadores; se consolidó un taller de iconografía a cargo del maestro Gerardo Zenteno; y la acción social de la comunidad encontró espacios de desarrollo en el Hogar de Niñas Sirio-Palestino y en el Hogar de Ancianos de la Unión Árabe de Beneficencia.^[1]



Biblioteca (Dr. José Elías)



Taller de Iconografía

9. El Instituto de Teología y la Defensoría.

En el año 2012, un grupo de feligreses de nuestra comunidad —quienes aportaron desde sus distintas profesiones— y gracias a la intercesión de nuestra Santísima Madre, logró dar vida a la Corporación Cristiana Ortodoxa San Ignacio de Antioquía, institución que dio marco al desarrollo del Instituto de Teología Ortodoxa San Ignacio de Antioquía y de la Defensoría de la Discapacidad.^[1,7]



El Instituto de Teología Ortodoxa San Ignacio de Antioquía comenzó sus actividades en octubre de 2012 y fue formalmente fundado el 16 de marzo de 2013, con la bendición de S.E.R. Monseñor Sergio Abad. Su objetivo fundamental ha sido promover la enseñanza y formación en la fe ortodoxa mediante cursos y programas dirigidos tanto a miembros de la Iglesia como a toda persona interesada en conocer la Ortodoxia. Con el paso de los años, su actividad se amplió mediante modalidades presenciales y en línea y la preparación de materiales de formación en



español.^[7] Por su parte, la Defensoría de la Discapacidad comenzó a funcionar en agosto de 2014, orientando su labor a la promoción y defensa de los derechos de las personas en situación de discapacidad y a la prestación de orientación y asesoría jurídica.^[1]

10. Servicio social y difusión de la fe.

Durante los años siguientes, la Parroquia Católica Ortodoxa de la Santísima Virgen María continuó desarrollando su misión litúrgica, pastoral, formativa y comunitaria desde su templo de Av. Pedro de Valdivia 92. Entre las expresiones de servicio social de la parroquia se encuentra hoy en día el Movimiento San Eufrosino, orientado a la preparación y entrega de alimentos a personas necesitadas.^[2]



El Instituto de Teología Ortodoxa San Ignacio de Antioquía amplió su labor mediante cursos, programas de formación y recursos disponibles también en modalidad en línea, extendiendo su alcance más allá de la comunidad local.^[7,11]

Paralelamente, la parroquia fortaleció y continúa la difusión de la fe ortodoxa mediante publicaciones, boletines, transmisiones de los servicios litúrgicos y contenidos de formación en español. Esta labor se desarrolla a través del sitio web de la parroquia y sus redes sociales, ampliando así las posibilidades de participación y acceso a la vida de la comunidad.^[11]

11. La continuidad de la comunidad hasta 2026.

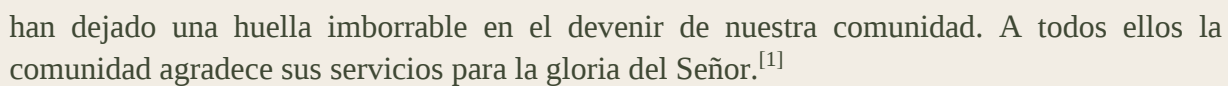
Desde su elección en diciembre de 2012, la Iglesia Ortodoxa de Antioquía es presidida por Su Beatitud Juan X, Patriarca de Antioquía y Todo el Oriente. En Chile, el Arzobispado Metropolitano de Santiago y todo Chile continúa bajo el omoforio de S.E.R. Monseño Sergio Abad, primer Arzobispo Metropolitano de esta jurisdicción.^[5,10,11]

En la actualidad, la comunidad continúa celebrando regularmente la Divina Liturgia y los demás oficios de la Iglesia, junto con actividades de formación, catequesis, oración y servicio. Desde su fundación en 1978, uno de sus rasgos distintivos ha sido la celebración y transmisión de la fe ortodoxa en lengua española y su apertura a fieles provenientes de diversas procedencias.^[1,11]

Muchas fueron las manos que, desde 1978 y hasta nuestros días, han acudido a colaborar para hacer realidad el sueño de una Casa de Dios abierta a todos los creyentes de sincero y piadoso corazón: sacerdotes y laicos; artistas y catequistas; destacadas personalidades y gente sencilla, de las más diversas procedencias y mentalidades. Todos ellos



Monumento a Su Beatitud Elías IV, «Peregrino de la Paz». La placa está fechada el 29 de abril de 1981; su memoria permanece junto a la iglesia.





12. Lista de los Sacerdotes que han asistido espiritualmente a la Iglesia Santa María desde su fundación en 1978.

Sacerdotes Párrocos de la Comunidad

- ◆ Rev. Padre Antonio Simón (no oficial, sin título).
Desde la apertura de la Iglesia hasta comienzos de 1979.^[1]
- ◆ Rev. Arcipreste Juan Bodenbarg (Párroco Pro-Témpore).
05/1979 al 30/05/1982.^[1,19]
- ◆ Rev. Arcipreste Antonio Simón (Párroco).
01/1983 al 01/02/1985.^[1]
- ◆ Rev. Padre Juan Schaín (Párroco).
01/02/1985 al 18/08/1986.^[1]
- ◆ Rev. Padre Gabriel Conte (Párroco).
07/01/1988 al 01/09/1989.^[1]
- ◆ Rev. Arcipreste Georges Abed (Párroco).
18/11/1989 al 23/12/2007.^[1]
- ◆ Rev. Ecónomo Francisco Salvador
(Vicario hasta el 23/12/2007; Párroco a continuación).
25/06/2001 al 22/03/2026.^[1,2]
- ◆ Rev. Padre Santiago Aguilar (Párroco).
02/06/2026 hasta la fecha de esta actualización.^[2,11]

Sacerdotes Vicarios, Colaboradores, Cooperadores o Auxiliares

- ◆ Rev. Padre Jorge Luis Galindo (Vicario).
30/10/1980 al 01/02/1982.^[1,19]
- ◆ Rev. Padre Jorge Silva (Sacerdote Cooperador).
09/1982 a 05/1990.^[1,19]
- ◆ Rev. Padre Pablo Núñez (Sacerdote Colaborador).
1982 a 1984; posteriormente, hasta el 25/12/1993.^[1,19]
- ◆ Rev. Padre Alex Aedo (Interino).
06/1987; 01/1988; septiembre a noviembre de 1989.^[1]
- ◆ Rev. Padre Santiago Aguilar (Sacerdote Cooperador).
10/01/1993 al 01/06/2026.^[1,2]

Servicio diaconal

- ◆ Rev. Padre Diácono Pedro Pablo Reyes Bascur.
Ordenado el 08/09/2018, sirvió hasta el 28/05/2026.^{[2] [14]}



13. Fuentes y referencias.

Sitio web y redes sociales.

Canales digitales de la parroquia vigentes al 7 de septiembre de 2026:^[11]

Sitio web: <https://www.nsvmortodoxa.cl>

YouTube: <https://www.youtube.com/@nsvmortodoxa>

Facebook: <https://www.facebook.com/nsvmortodoxa>

Instagram: <https://www.instagram.com/nsvmortodoxa>

TikTok: <https://www.tiktok.com/@nsvmortodoxa>

Fuentes y referencias.

[1] Folleto «Historia de la Fundación Iglesia Ortodoxa de la Santísima Virgen María». Archivo de la Parroquia de la Santísima Virgen María, Santiago de Chile.

[2] Archivo parroquial de la Iglesia Santa María: carta de fundación entregada por S.B. Elías IV en junio de 1978; registros parroquiales de clero y antecedentes internos consultados para esta actualización, incluidos antecedentes sobre Monseñor Athanasios Skaff y el Movimiento San Eufrosino.

[3] Municipalidad de Providencia. «Ficha de Valoración Circular DDU 240 — Inmueble de Conservación Histórica ICH_52», Pedro de Valdivia 92. Identifica a Josué Smith Solar y José Smith Miller como arquitectos y registra los valores patrimoniales del inmueble. https://providencia.cl/provi/site/docs/20191112/20191112144311/anexo_2_desarrollo_fichas_ich_2311_2016c.pdf

[4] Biblioteca Metodista Chile. «Iglesia Metodista de Providencia». Registra el uso del templo de Pedro de Valdivia 92 por la Iglesia Metodista desde 1971 y la venta de la propiedad por la Union Church a la Iglesia Ortodoxa en 1978. <https://bibliotecametodista.cl/iglesias-2/iglesia-metodista-de-providencia/>

[5] Arzobispado Ortodoxo de Chile. Reseña histórica de la Iglesia Ortodoxa en Chile. Incluye la administración de José Elías Aboid (1970-1982), el vicariato de Atanasios, la visita de Elías IV, Gabriel Faddoul, Ignacio IV, Sergio Abad y la elevación a Arzobispado Metropolitano en 1996. <https://www.chileortodoxo.cl/arqui.html>

[6] Municipalidad de Providencia. Registro de monumentos y placas: Plaza Elías IV. La placa consigna «Su Beatitud Elías IV, Patriarca Ortodoxo de Antioquía y todo Oriente. Peregrino de la Paz. 29/04/81». Fuente municipal consultada en firma.providencia.cl.

[7] Instituto de Teología Ortodoxa San Ignacio de Antioquía. «Quiénes somos / Historia». Registra el inicio de actividades en octubre de 2012 y la fundación formal el 16 de marzo de 2013. <https://www.corpsanignacio.com/quienes-somos>

[8] Fitzurka, Cristine. «Religiosidad Popular y espacio sagrado: El ícono en la teología oriental». Teología y Vida, vol. XLIV, 2003, pp. 250-264. Pontificia Universidad Católica de Chile. https://www.scielo.cl/scielo.php?pid=S0049-34492003000200010&script=sci_arttext

[9] Umaña Altamirano, María José. «Iconos de la Iglesia Católica Ortodoxa en Santiago de Chile: Patriarcado en Antioquia y todo el Oriente. Inspiración espiritual en colores y formas». Universidad de Chile, 2009. Incluye análisis de la obra del iconógrafo Gerardo Zenteno. <https://repositorio.uchile.cl/handle/2250/101487>



- [10] Patriarcado Griego Ortodoxo de Antioquía y Todo el Oriente. «Biography & Education — His Beatitude John X». <https://www.antiochpatriarchate.org/en/page/biography-education/1/>
- [11] Parroquia Católica Ortodoxa Santísima Virgen María. Sitio web institucional hasta mayo del 2026 <https://www.iglesiaortodoxa.cl>, en la actualidad la referencia para la difusión digital parroquial, la continuidad de sus contenidos, vida litúrgica, formación, transmisiones y contacto es <https://www.nsvmortodoxa.cl/>
- [12] Emol, sección Defunciones, 2 de marzo de 2022 y conmemoración de los 40 días del 10 de abril de 2022. Registra el fallecimiento de Gabriel Salvador Aboid y lo identifica como fundador y presidente de la Parroquia de la Santísima Virgen María. <https://www.emol.com/servicios/defunciones/Defunciones.aspx?Fecha=02%2F03%2F2022>
- [13] Iglesia Ortodoxa de Chile. «Compleatas Mayores», edición revisada en marzo de 2014. La publicación acredita: «Traducido y arreglado por el Doctor José Elías Aboid». https://www.iglesiaortodoxa.cl/_files/ugd/aa7bfd_df1c8e72df9145f0a31f6e69ca9d8117.pdf
- [14] Entrevistas y testimonios orales con párrocos y miembros de la Junta Parroquial de la Iglesia Santa María, incluido el actual presidente de la Junta Parroquial, Jaime Suez, consultados para esta actualización. Antecedentes sobre la denominación original prevista para el templo y su formalización legal bajo la denominación abreviada.
- [15] Patriarcado Ortodoxo de Antioquía y Todo el Oriente. Carta Patriarcal de Su Beatitud Elías IV, mediante la cual se certifica la «Parroquia de la Santísima Virgen María», conmemorativa de la Santa Natividad de Nuestra Señora. Santiago de Chile, 6 de junio de 1978. Archivo de la Parroquia de la Santísima Virgen María.
- [16] Comité Directivo de la Iglesia Ortodoxa de la Santísima Virgen María. «Trabajos ejecutados a esta fecha». Santiago de Chile, 15 de mayo de 1979. Archivo de la Parroquia de la Santísima Virgen María.
- [17] Comunidad Iglesia Santísima Virgen María. «Informativo N.º 1». Documento de los primeros años de la comunidad relativo a su organización, iconografía y desarrollo del «Templo Ortodoxo Sede Oriente». Archivo parroquial, s/f.
- [18] Iglesia Católica Apostólica Ortodoxa. «Nuevo Templo Ortodoxo — Sede Oriente. Pedro de Valdivia 92» y folleto relativo a la visita de Su Beatitud Elías IV. Archivo parroquial, ca. 1978-1979.
- [19] Iglesia Ortodoxa de la Santísima Virgen María. Informe interno sobre la fundación, organización y desarrollo inicial de la comunidad, firmado por Gabriel Salvador Aboid, Presidente. Incluye antecedentes del Directorio, Comité de Damas, Comité Pastoral, Comité Juvenil, coro, catequesis, clero y acción social. Archivo parroquial, s/f.
- [20] Arzobispado Ortodoxo de Chile. Memorándum dirigido a S.E. el Embajador Sr. Miguel Jacob Helo. Reseña de la presencia ortodoxa en Chile, incorporación del castellano a la vida litúrgica y fundación en 1978 de la Iglesia Ortodoxa Santísima Virgen María. Archivo parroquial, s/f.



Créditos

La elaboración de este documento ha sido posible gracias a la colaboración de miembros de nuestra comunidad parroquial, en especial a:

Rev. Padre Santiago Stavroforo Aguilar

Investigación, contenido y corrección

Jaime Suez

Archivo fotográfico e histórico

Álvaro García y María B. Aránguiz

Fotografía

Ricardo Mendoza

Edición y diseño

Santiago de Chile, Septiembre de 2026